

Jabra  
PanaCast 20



Manual de instrucciones

© 2021 GN Audio A/S. Todos los derechos reservados. Jabra® es una marca comercial de GN Audio A/S.

---

Fabricado en Malasia

MODELO: VSU030



---

**La Declaración de conformidad** puede encontrarse en [www.jabra.com/doc](http://www.jabra.com/doc)

1. Bienvenido.....	5
2. Resumen.....	6
2.1 Visión general del Jabra PanaCast 20	
2.2 Accesorios	
3. Configuración de la cámara.....	7
3.1 Alimentación del PanaCast 20	
3.2 Conexión del PanaCast 20	
3.3 Montaje del PanaCast 20	
3.4 Uso de la cubierta de privacidad	
4. Cómo se usa.....	9
4.1 Sistemas operativos admitidos	
4.2 Aplicaciones de videoconferencia compatibles	
4.3 Cómo usar la cámara con otras aplicaciones de videoconferencia compatibles	
4.4 Qué indican los LED de la cámara	
5. Características de la cámara...	11
5.1 Zoom inteligente	
5.2 Vivid HDR	
5.3 Imagen en imagen	
5.4 Ajustes de vídeo	
5.5 Detección de poca luz	
5.6 Micrófonos integrados	

6. Software .....	14
6.1 Jabra Direct (Windows o macOS)	
6.2 Actualización del firmware	
7. Ayuda.....	15
7.1 Preguntas frecuentes y especificaciones técnicas	
7.2 Cómo cuidar su dispositivo Jabra	

# 1. Bienvenido

Gracias por utilizar el Jabra PanaCast 20. ¡Esperamos que disfrute de él!

## Características del Jabra PanaCast 20

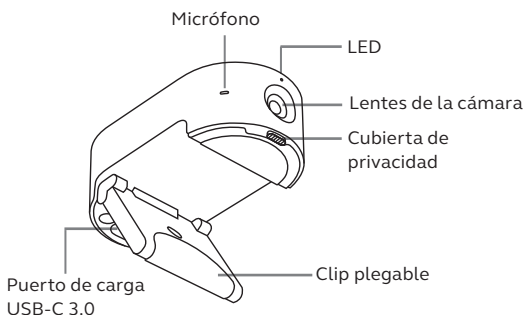
- **Cámara de calidad empresarial.** El vídeo Ultra HD 4K lleva la Inteligencia Artificial al espacio de las cámaras personales. El complemento perfecto del sonido de Jabra Speak y de los productos Evolve2.
- **Tecnología de vídeo inteligente.** El Zoom Inteligente muestra automáticamente a las personas de forma clara y centrada dentro de la ventana del cliente, mientras que el alto rango dinámico (HDR) Vivid garantiza la mejor experiencia de vídeo, incluso en condiciones de iluminación muy variadas.
- **Imagen en imagen.** Combina dos imágenes en una sola para resaltar una región de interés, además de mostrar el sujeto.
- **Colaboración al instante.** La tecnología plug and play le permite colaborar con otros de forma fácil y rápida.
- **Compatible y versátil.** Compatible con Teams, Google Meet, Fuze, Zoom y muchos más.

## 2. Resumen

### 2.1 Visión general del Jabra PanaCast 20

---

PanaCast 20 cuenta con una cámara Ultra HD 4K con una cubierta de privacidad incorporada y tres micrófonos, lo que proporciona un mejor vídeo en situaciones de poca luz y acerca automáticamente a la persona más cercana para centrar el encuadre.



### 2.2 Accesorios

---

Puede comprar accesorios en [jabra.com/accessories](https://jabra.com/accessories).



Cable USB de 1,5 m



Bolsa de transporte

# 3. Configuración de la cámara

## 3.1 Alimentación del PanaCast 20

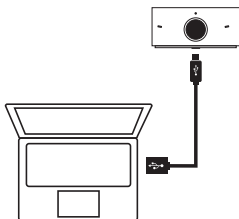
---

La cámara del PanaCast 20 solo funciona cuando se conecta a un puerto USB 3.0 de su ordenador con el cable USB incluido.

## 3.2 Conexión del PanaCast 20

---

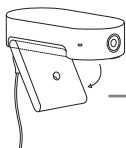
Conecte su ordenador directamente a la cámara Jabra PanaCast con el cable USB de 1,5 m incluido.



### 3.3 Montaje del PanaCast 20

---

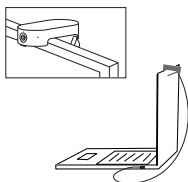
La cámara Jabra PanaCast 20 se puede montar en la parte superior de su monitor o portátil mediante el soporte de montaje ajustable.



#### **Clip plegable**

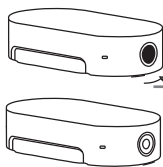
Abra el soporte de montaje para que pueda engancharse a su ordenador

No instale la cámara enfrente de la luz solar directa, ya que puede influir en el balance de blancos predeterminado y comprometer la imagen.



### 3.4 Uso de la cubierta de privacidad

---



#### **Interruptor de la cubierta de privacidad**

Deslice la cubierta de privacidad hacia la derecha



## 4. Cómo se usa

### 4.1 Sistemas operativos admitidos

---

El Jabra PanaCast 20 es compatible con Windows 10 o superior y con macOS 10.15 o superior, incluido macOS 11.x o superior, y no requiere controladores adicionales.

Recomendamos descargar e instalar Jabra Direct. para personalizar los ajustes de la cámara y para actualizar el firmware. Puede descargar Jabra Direct en [jabra.com/direct](https://jabra.com/direct).

### 4.2 Aplicaciones de videoconferencia compatibles

---

El Jabra PanaCast 20 es compatible con Teams, Google Meet, Fuze, Zoom y muchos más.

## 4.3 Cómo usar la cámara con otras aplicaciones de videoconferencia compatibles

---

Asegúrese de que el Jabra PanaCast 20 es el dispositivo de vídeo predeterminado en los ajustes de vídeo de su aplicación de videoconferencia.

Para obtener más información sobre las aplicaciones de videoconferencia compatibles, visite [jabra.com/help/panacast20](https://jabra.com/help/panacast20).

## 4.4 Qué indican los LED de la cámara

---



ESTADO DE LOS LED	Color del LED	Comportamiento	Duración
Transmisión de vídeo	○ (Blanco)	Constante	Durante la transmisión
Transmisión de vídeo (Imagen en imagen)	● (Amarillo)	Constante	Durante la transmisión
PanaCast desactivado/inactivo	○ (Apagado)	Apagado	
Reactivación	● (Azul)	Breathing	Hasta estado inactivo
Actualización de firmware	● (Magenta)	Intermitente	
Zoom Inteligente activado/desactivado	○ (Blanco)	Intermitente (3 veces)	600 ms
Se detecta poca luz	● (Naranja)	Constante	

# 5. Características de la cámara

## 5.1 Zoom inteligente

---

El Zoom Inteligente acercará y centrará automáticamente la imagen en todo momento, manteniéndole a usted como foco.

Intelligent Zoom está activado de forma predeterminada y se puede activar o desactivar con Jabra Direct.

## 5.2 Vivid HDR

---

Vivid HDR optimiza automáticamente la calidad de vídeo en diferentes condiciones de iluminación.

Vivid HDR está desactivado de forma predeterminada y se puede activar o desactivar con Jabra Direct.

## 5.3 Imagen en imagen

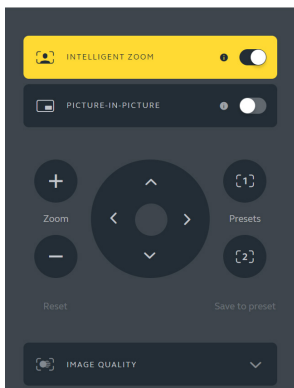
---

El modo Imagen en imagen mostrará su imagen en una vista separada en la esquina inferior derecha. La vista principal se puede ajustar para enfocar un área de interés utilizando el Camera controller de Jabra Direct.

## 5.4 Ajustes de vídeo

---

Con Jabra Direct puede personalizar la calidad de la imagen y ajustes de cámara como desplazamiento, inclinación y zoom.



Para acceder a los ajustes de vídeo:

1. Haga clic en el icono de Jabra Direct situado en la bandeja del sistema Windows o en la barra del menú de macOS para abrir la ventana de Jabra Direct.
2. Haga clic en **Camera controller** para abrir los ajustes del vídeo.

Los ajustes de calidad de la imagen y los ajustes de cámara son temporales y se restablecen automáticamente con los valores predeterminados al desconectar el ordenador de la cámara.

## 5.5 Detección de poca luz

---

Cuando el Jabra PanaCast 20 detecta poca luz, el LED se mostrará de color naranja fijo. Esto indica que las condiciones de iluminación no son óptimas y es posible que las personas que participan en una videollamada no puedan verle bien.

Compruebe la cubierta de privacidad y deslícela para asegurarse de que está completamente abierta. Si la cubierta de privacidad está abierta y el LED naranja sigue apareciendo, es probable que la iluminación de su entorno sea demasiado oscura. Intente aumentar las condiciones de iluminación de la sala.

## 5.6 Micrófonos integrados

---

El Jabra PanaCast 20 tiene tres micrófonos integrados. El alcance óptimo del micrófono es de hasta 2,5 metros.

Los micrófonos están desactivados de forma predeterminada y pueden activarse o desactivarse con Jabra Direct.

# 6. Software

## 6.1 Jabra Direct (Windows o macOS)

---

Jabra Direct es un software gratuito diseñado para gestionar, administrar y facilitar una funcionalidad óptima de los dispositivos Jabra.

Descargue la última versión gratis en [jabra.com/direct](https://jabra.com/direct)

## 6.2 Actualización del firmware

---

Las actualizaciones del firmware mejoran el rendimiento o añaden nuevas funcionalidades a los dispositivos Jabra.

Si su ordenador está conectado al Jabra PanaCast 20, Jabra Direct mostrará una notificación cuando haya una actualización disponible.

# 7. Ayuda

## 7.1 Preguntas frecuentes y especificaciones técnicas

---

Consulte las preguntas frecuentes, las certificaciones y las especificaciones técnicas en [jabra.com/help/panacast20](http://jabra.com/help/panacast20).

## 7.2 Cómo cuidar su dispositivo Jabra

---

- El Jabra PanaCast 20 es solo para uso en interiores.
- Evite la luz solar directa y temperaturas por encima de los 40 °C/104 °F o por debajo de los 0 °C/32 °F.
- Utilice un paño o toallitas de limpieza adecuados para mantener limpio el PanaCast 20.
- No exponga la cámara ni los cables a la lluvia ni a otros líquidos.
- No coloque la cámara cerca de la rejilla de ventilación de un monitor o TV porque podría sobrecalentarse y funcionar mal.

La cámara puede calentarse al conectarla a la alimentación. Como tiene varios procesadores, es normal que la cámara funcione con una temperatura elevada. Esa temperatura está dentro de los requisitos de funcionamiento del dispositivo y no reduce su vida útil.